

FELSŐMAGYARORSZÁGI HIRLAP

POLITIKAI UJSÁG.

Megjelen minden szerdán és szombaton este
Kéziratokat vissza nem adunk.
Szerkesztőség: Wekerle-tér 502.

Felélős szerkesztő:
Dr. Buza Barna.

Előfizetési ár: egész évre 10 korona, félévre 5 korona,
negyedévre 2 korona 50 fillér. — Egyes szám ára 10 fillér.
Kiadóhivatal: Landesmann Miksa és Társánál, Wekerle-tér 502
Hirdetéseket a legutányosabb árban közlünk.

Az elszakadt ellipszis.

1901. június 22.

Ami késik, nem múlik. Nincs az a hosszú pálya, ha még olyan elliptikus is, aminek egyszer vége ne szakadjon.

Nehezen és kinosan ment, de végre megtörtént: megjelent a hivatalos lapban *Molnár István* felmentése, s gróf *Hadik-Barkóczy Bélának* Zemplénmegye főispánjává kinevezése.

Tegnap rendkívüli kiadásban közöltük a hírt, s egész terjedelemben a felmentésről s az új főispán kinevezéséről s a Molnár István kitüntetéséről szóló kéziratot.

De mortuis nil, nisi bene. Nincsen okunk tovább is rosszat mondani Molnár Istvánról. — Ami rosszat, helytelent, igazságtalant, törvénytelen tudunk a kormányzásában, a tetteiben és szavaiban, azt elmondottuk nyíltan addig, míg hatalmon volt. Megrugdosni a halott országot nem egyezik meg a jóízűsünkkel.

Hogy mi hibája, mi bűne volt hosszas kormányzása alatt, azt most, bukása után legjobban megtudjuk majd azoktól, akik imádó tisztelettel környezték addig, míg a főispáni széken ült. Ezek — szolgálalelkek természete szerint — apródonkint mind igazolnák, sőt hirdetni fogják azt, amit mi irtunk a főispánról, míg hatalmas ember volt, s amit ők akkor mindig cáfoltak.

Ebből aztán megtudhatja majd

Molnár István, hogy mennyit ér az ilyen hívek tömjenezése.

Hiszen nézzünk csak szét: *Tisza Kálmán* bünlajstromát azoktól halljuk most legtöbbször emlegetni, a kik valaha leglelkesebb hívei voltak *Donec eris felix*...

Az alázatos szolgák, s a magasztaló imádó kitejezéseknek azok által már szinte elkopottot szótára pedig átmegey leltár szerint a gróf *Hadik* tulajdonába, s holnapután már feléje fog szállni mind az a tömjénfüst, amely eddig *Molnár István* környezte. Sic transit gloria mundi.

Mi bizalmas várakozással nézünk az új regíme elé. Fiatal tetterejű embert sejtünk *Hadik* gróftan, a ki képes lesz megtisztítani a vármegyét.

Előtte a példa. *Molnár István* kormányzásából megtanulhatta, hogy milyennek nem kell lenni egy jó főispánnak. Fogja-e majd tudni azt is, hogy milyennek kell lenni?

Adjá isten, hogy tudja! Adjá isten, hogy ne jusson mingyárt eleinte káros, rossz befolyás alá!

Akkor talán a mi szegény vármegyénkire is elkövetkezik majd az a jobb kor, amit oly rég várunk.

b. b.

Jún. 21.

Nagymihályból írják: Hogy mennyire komoly *Hadik* gróf fellépése, világosan bizonyítja ama körülmény, hogy egyik tisztartója a napokban már be is utazta a szinnai járásnak felső, illetve azon

De e pillanatban csak a vigja járja, s vidáman esendül a kupák kocczintása. Benne ott mosolyog a Hegyalja nedve, de mosolygóbb ennél *Bárd János* néfelejes kék szeme, rózsás két orrája, cseresznye ajaka. A termete sugár, mint karsu jegénye, holló fényben ragyog sarkig éri hája. Amint azt a képet a nap először látta, száját táva állt meg nagy bámulatába. De nem csak a nap volt, mit így megjegizte. Csajkássy uramnak is megdobott a szive, és hogy tédre nem hullt, mint hívó imája, csak a vas akarat volt egyedül oka.

Vigan szól a zene, sarkantyú kontrása, forognak a párok, a kopogós járja. Szikráznak a szemek, mintha az egész világot felgyújtani akarnák. A hold irigykedve nézi e vigságot, és elcsapad bele.

Ott, az utnak ezüstös szalagján mint ha árny suhanna. Kémlelőn tekint rá a fák rezgő lombja, a csillagok ezréti kíváncsiság bántja, s addig-addig nézdel, míg egy tisztás helyen meglepi *Bárd Anna* hullámozó kebelét, bársonyos karjait, piskóta kis lábát és elmerengő szemét. Vajon mi bánthatja, minek vízi terhé? Most leül egy padra, s méltázza hallgatja patak csevegését, lombok suhogását, levelek rezgését. Megroppan a porond és előtte állott *Csajkássy Pálnak* férfias alakja. »Anna!» csakis ennyit mondott, de mi volt ez

részét, mely a nagymihályi választó kerületéhez van csatolva. Képzeltetni azt a tartózkodást és egyesekre nézve kényes helyzetet, hogy még mindig nem tudják bizonyosan, hogy ki lesz a főispán. Ha *Hadik Béla* lesz a főispán, úgy bizonyos, hogy csekély kivétellel valamennyi szavazat a *Hadiké* lesz. — Nem szükséges hivatalos presszió sem, a hatalom utáni csuszás vízi le valamennyit.

Az olasz bor vámjá.

Mindenki bizott benne, hogy felemeljük az olasz bor vámját, mindenki erkölcsi lehetetlenségnek tartotta, hogy a kormány elzárkózzék ez elől a jogos és egyhangú kívánsága elől az egész országnak.

Mi pedig megjósoltuk előre, hogy az olasz bor vámjá nem lesz felemelve. Hiába kívánja az egész ország, hiába van hozzákötve a borvidékek existenciája, hiába hogy koldusokká leszünk, ha megmarad a mostani állapot, az olasz bor vámjá nem lesz felemelve. Mert újat állja a hármasszövetség, amelyből nekünk egy garas hasznunk nem volt még, ellenben volt kiszámíthatatlan kárunk, a hármasszövetséghez pedig odaköt minket egy rögeszme, egy agyremék a nagyhatalmi állás.

Ezért az agyremékért áldozzuk fel 34 év óta vagyonunkat vérünket, ezért pusztulunk el, ez fogja megfojtani, elsorvasztani. csödbe juttatni Magyarországot.

Ennek az áldozata leszünk most mi, szegény hegyaljaiak. Tönkretesz, megöl, elpusztít minket Olaszország kedvéért. Csak mult héten hangzott el *Go* luchowszky kegyetlenül cinikus nyilatkozata, hogy neki mellékes a gazdasági érdek, a mi megélhetésünk, neki a vamszerződésnek első lesz a politikai szempont. Csak a mult héten pattant ki, hogy az olasz bor vámját »politikai szempontokból» csak 25 szá-

egy szóban! Hol születik a toll, mely azt leírhatja? A szerelem, a szív, a hűség egy dalba, mint menyei zene egybe összefolyva!

Megremegett *Anna*, mint a nyár levele, keblét öröm s bánat, mint két ellentétes áram, felváltva uralta. Szólni akart szíve, de szűzi szomérme elfojtotta szavát. Harcot vívott két fél, óriások harcát életre halálra.

— »Anna, enyémmek kell lenned! Lehozom a napot, s meleg sugáriban fűrésztelek téged! Vagy a tenger gyöngyét rakjam lábaidhoz? Nem oly forró amaz, nem oly tiszta emez, mint az én szerelmem! Sárkányvá változom és megömlöm e földnek összes óriásit, hogy bírjalak téged! Segítséül hívom a pokol szörnyeit, hogy megnyerhesselek, vagy leimádkozom éretted a menyét! S aztán tédre rogyott, s csókolta a ruháját, mint igaz muzulmán *Meklának* a porát, míg *Anna* ráborult zokogva keblére, karjával ölelve, csókjaival fűrészte. Minden néma csendes, csak a csalóagnak szerelmes dala szállott föl az égbe.

»Hol manóba jártál? Mindenütt kerestek, majdnem tűvé teszték!«, mondá a vár ura. »Meggzóktél a kupától, de nem ám a kupa töled! Üssük össze, csejeng szava a hazáért és a barátságért, aztán izgalunkat koronázzuk szépen egy pár kockát vetve. Terítve az asztal. Hét falumat, amit tegnap el-

zalékkal, vagyis 80—90 krajcárral fogják felemelni, s ma már 30—40 koronával csökkent egy hordó hegyaljai borknak az ára. Mi lesz még ezután?

De hiszen lesz még elég keserves alkalmunk erről beszélni. Most csak egyet kérdezzünk.

A delegációban, a hol a külügyminiszter lesújtó nyilatkozata elhangzott, ott volt az uhelyi választó kerület országgyűlési képviselője, *Dokus Ernő* is.

Miért hallgatott, mikor a Hegyalja halalos ítéletét hallotta a külügyminiszter szájából?

Mért nem állt fel, és mért nem vágta oda, hogy mi élni akarunk, és nincs kedvünk éhen halni, koldussá lenni a külügyminiszter úr nagyúri passziói, nagyhatalmi rögeszméi kedvéért? Hogy nekünk jogunk van az államtól védelmet követelni életérdekeink számára, s azt követeljük is! Hogy az ország egyik legfontosabb termelési ágát, akármilyen szempontból is, kiszolgáltatni egy idegen államnak, egy idegen állam kedvéért tönkretenni nemcsak gonoszság, de egyenesen árulás!

Mért nem vonta felelősségre a magyar kormányt, hogy minek ugratott bele minket a szőlőtelepítésbe, minek költette rá mindenünket, ha tudta, hogy nem lesz ereje bortermeletünket az idegen versenytől megvédeni, ha tudta, hogy ezek a drága szőlők 1903-ban annyit fognak érni, mintha krumpli földek volnának?

Miért hallgatott *Dokus Ernő*, mikor a kerülete életéről volt szó?

És hogy *Dokus Ernő* képviselőző nélkül túrta a Hegyalja kivégzését, mit szól ehhez az ő választókerülete? Kifejezi talán rozslását, megütözését? S levonja-e talán a következtetését belőle majd a választásnál?

Dehogy! Emlékezzünk csak rá: óriási többséggel, óriási lelkesedéssel fogja megválasztani újra képviselőjének azt a

nyertél, szeretném visszahódítani, s a szerencsét hálomba keríteni!

Mély esendőség. Hevül arca, sóvár szemei düllednek *Bárdnak*, mikor falufalu után elmegy. Végre utolsó birtokát, őseinek fészket, várát teszi fel az osztott lapra. Fogait csikorgatja, hideg izadtság ül homlokára, mikor ezt is eljátszotta. A kártyát asztalra vágva, mint tigris vas kalickába, jár fel s alá a szobába. Egyszerre csak cöveket ver lába, — agyán gondolat cikkázik, melyhez, mint a vízbe fuló a szalmazárhoz kapaszkodik. »Elnyerted minden vagyonom, egyéb már nincs, mint két lányom s feleségem. Játszszunk abba!« Csajkássyknak ez ajánlatra elállt összes szíverése, s néma lett, mint hal, az ajtó. (Gondolatát nem fűrkészem, te egy azt más, én nem bánom!) De csak egy pillanatra, aztán szólott: »All az alku!«

»Tizenkétezer forint a lányom, feleségem ugyanannyi!« S új reménynyel osztja a kártyákat széjjel. Négy játszámra lett föltéve, mindannyit *Csajkássy* nyerte, és utána *Bárd János* szőlőtőlten földre rogyott.

Az örömdől és a gyászt csak hajszáll választja. A viruló mosoly fél uton fagy meg sokszor, s csak pillanat műve, hogy mező virányát a jég megsemmisítse. Így mult ki egy perc alatt az utolsó *Bárd* is, a vigság lakából sírgödörbe bukva.

TÁRCA.

A kis ujj.

A „Felsőmagyarországi Hírlap” eredeti tárcája.
Irtja: Szemere Emil.

Megsarkantyuzom fáradt képzéletem, s bevágtatok vele a múltnak honába, átugratva sötény kerítésén, betoppanok rózsás kertjébe, bődlítő illata örök mosolyával, leheveredve a szomorú fűz csüngő szárnya alá, ellessem e mesét, mit locsogó patak sugdosott fülébe:

Ott, hol most omlatag torony meztelenségét borostyán takarja, hol a bagoly huhog és a veréb csiripel, s néhánha pihen egy-egy fáradt sas meg, sima kigyó tanyáz, s fűrgő gyilk felkaroz, ott állott a *Bárdok* ősi laka egykor, kupolás tornyával, felvonó hidjával. A sátoros tölgy és erős tős bukk vadon rengetege és a fenyves orom volt annak a kertje. Hol most szellő játszik, vihar csattogatja szárnyát, vagy az ég haragja szórja villámait, hajdan tárogató hívott védni a hont, vagy vadászkiért hangja, ebek csaholása, lovak dobogása verte fel a tájat. Majd felsírt a magyar dal, fel a magyar szíve, majd meg felkacagott, mint szerelmes gerle. Kopott a nyirettyű, hősök harcát zengve, majd a bujdosóknak szólalt meg keserve.

ber ennek láttára inkább örökre lemond a méz élvezetéről, hármiként is szeresse azt. Egy kis országot dul fel ilyenkor a kapzsi méhész, tönkre tesz sok-sok életet, hogy fáradsággal, lahkadlatlan szorgalommal gyűjtött vagyonyukban dúslakodjék. Önkénytelenül is eszembe jut a kicsiny bur ország és a kapzsi anglus.

Mennyivel különb eljárást követ az okszerű méhész. Mily odaadással ápolja kicsi bogarait. Igaz, ő is megvárná őket, elszedi tőlük fáradságuk édes gyümölcsét, de csak a felesleget. Átyai-lag gondoskodik róluk, hogy hiányt ne szenvedjenek, ha jön a zordon hideg. Az okszerű méhész elsőbbségben részesíti a méhüket s csak aztán gondol önmagára. A ki nem így cselekszik, megbánja.

A mozgószerkezetű, illetve keretes kaptároknak a többi között az az előnyük is megvan, hogy a méz elszedéssel nem kell őszig várni. A főhor-dással egybecslik a rajzás és a méz-szüret is. Ezt az időpontot kell okszerűen és kellőképen kihasználni.

Ha a mézürbe feleeresztett méhek már telehordták az odahelyezett kereteket, szedjük ki és pergeszük. Nem szükséges addig várni, míg a méhek valamennyi lépet tökéletesen lepecsételik, de nem is szabad túlságosan sietni és fedetlen mézet pergetni. Az első esetben szaporítjuk a munkánkat, mert sokat kell fedeleznünk, és foglalkozás nélkül hagyjuk méheinket, mert nincs helyük az ujonnan behordott méz elraktározására. A második esetben pedig a mézi oly éretlen és oly hig mint a cukros víz. Ennek sem ára, sem keletje nincs. Ez nem élvezhető, sem el nem tartható, de sőt könnyen meg-esisik, hogy idővel keserű is, savanyu is lesz, csak épen édes nem. Legjobb tehát itt is arany középf utat választani. A kipergetett lépteket adjuk vissza, hogy mielőbb újból telehordják. Legjobb a dolgot akként intézni, hogy a kiszedett mézes lépek helyébe azonnal adunk üres, kipergetett kereteket s az utóbb kiszedetteket, kipergetvén, ismét egy másik családnak adjuk és így tovább.

Igen jó szolgálatot teszünk a méheknek, különösen tartós szárazságban, ha a kipergetett lépteket kevés vízzel megfreskendezzük és úgy adjuk visz, sza.

Ha az idő kedvező s a hordás állandó, egy-egy kaptár mézürét 2-3

sőt 5 szor is pergethetjük, mert úgy tapasztaltam, hogy a méhek 20-30 nap alatt behordják a mézűrt és meg-érlelik a mézet, sőt gyakran már be is fedelezzik ezen idő alatt.

Horváthy Gyula.

A viharágyuk okszerű és helyes kezelése.

Közlő: **Beeske Ferencz**
a sátorhajóhelyi ombrometria állomás vezetője.

IV.

Ezen idő-tablázatok használásában szükségesnek tartom újból is azon figyelemzetezéssel lenni, hogy miként már előbb is említve volt, a tablázatok termométer rovatában, ha az *csekélynek* van kitéve, ez alatt azt kell érteni, hogy vagy semmit, vagy csak egy-negyfel Celsius foknyit változott a lejárt félnap alatt. Ha pedig ugyan-ennyi idő alatt a termométer $\frac{1}{2}$ - 1 Celsius foknyit hűgött vagy szállott, ez már jelentékenyebb véteket nyári szakban; lehet a változás nagy, 2-3 stb. s több Celsius foknyit is. De mindezen jelentékenyebb változások az illető rovatban csak *nő* vagy *apad* szóval vannak kifejezve. Éppen úgy a barome-ter változás rovatában is, ha az egy félnap alatt csak 1-2 millimétert száll, vagy hűg *csekélynek* véteket. Ha pedig e rovatban a *nő* vagy *apad* kitétel van, az annyit tesz, hogy a barometer állásának változása jelentékeny; több mint 2, lehet 4-6 sőt 8-10 s több milliméter is felhágásában vagy leszállásában.

Miután az időt jelezni akarjuk, s a jelen idő minőségét szemléljük, jó ha figyelembe vesszük azt is, hogy egy fordulatosan beállott bizonyos napi idő jelleg nálunk főleg nyáron a rá következő 1-2-3 napban hajlandó megisméltódni.

Azon esetben pedig, ha a termome-ter és barometer is fél, vagy egész nap alatt csekély változást mutatnak, mindenkor olyan időjelleg várhatunk, minő a lejárt fél, vagy egész napon volt.

Vegyük az illető hónap tabláját, és ezen a keresett idő, jelzeteit, vagyis az illető időre való megállapítást, a következő eljárás mellett kapjuk meg:

1.) Megnézzük termométerünk állását, s ezt a félnappal előbbi észleléskor bejegyzett állással összehasonlítva meg-tudjuk, hogy a hőmérséklet az előbbi

észlelés óta Celsius fokokban mennyi-vel változott. Ha e változás fél Celsius foknál nem több, *csekélynek* veendő, ha többel emelkedett, *nő*, ha pedig többel kissébedett *apad*, e háromféle megkülömböztetés közül a tábla 2 ro-vatában ahhoz tartjuk magunkat, a melyikkel észleletünk összetalal.

2.) Ehhez jön a szomszéd 3-ik ro-vatban levő 3 féle barometer állás, megint *csekély, nő, apad* megkülömböz-tetéssel. Hogy ezek közül melyiket vegyük az előbb már megállapított termométer állásához, megtekintjük barometerünk állását, s ezt összehason-lítva a félnappal előbbi észleléskor be-jegyzett barometer állással, megtudjuk, hogy a barometer állás milliméterek-ben mennyit változott. Ha e változás 2 milliméterrel nem több, *csekély*, ha többel emelkedett, *nő*; ha pedig többel szállott alá, *apad*. Ezen megkülöm-böztetések közül az összetalálót vessz-szük, a 2-ik rovatban már megállapí-tott hőmérséklettel együtt a radjuk dő számozott vonalba.

3.) Ott, ahol ezen számozott vonal öss-etállkozik vagyis kereszteződik, a barometer állását magasság szerint mutató 5 külön rovat közül azzal, mely jelzékori észlelésünknek megfelel, ott azon kereszteződés helyén van jelezve a reánk jövő időjelleg.

A hol a zivataros hajlamok *gal vannak jelölve, ott résen kell lennünk, ha d. u. 2-5-ig v. esetleg 9-ig, vagy ha reggel már erősebb meleg lévőn, borulás mutatkozik, d. e. 9 óratól 2-ig. A barometer vagy a termometer sú-lyedat a reggeli állásától, de ott is ahol ugyan *gal nincs is jelölve, de a sülyedést észlelik, vagy egyik, vagy másik műszere, szintén biztosra ve-hető.

Ezen módszerekkel lehet a viharágyu kísérletezéseket szakszerűen kezelni, vagy kezelteni, s így aztán sehonnan panaszkodó hangok nem emelkedhet-nek az eső elűzése miatt.

Lehet, hogy unalmas voltam tárgyammal, de aki komolyan érdeklődik az időjárás pontos meghatározása iránt s avatatlan buzgalomban gazda társai-nak nem akar károkat okozni, szak-szerű figyelemzetezéseimet szívesen fogja fogadni. Azonban akik ily részleges megfigyeléssel foglalkozni türelmetle-nek, s mégis némi sikert ohajtanak elérni, azoknak ajánlom az *Országos Meteorológiai és Földmágnassági Intézet* által hirdetett *Bogio Lera* féle zivatar

távjelzőt, melynek beszerzése vé-gzett *Rann* Oszkár urhoz, mint az in-tézet vezetőjéhez Budapestre fordul-hatnak.

Egyébiránt senki ne vegye azt bizonyosnak, hogy e kísérletezés meg-ment bennünket minden jeges lecsa-pódásoktól, mert még a viharágyu is igen sok esetben nem képes megkü-zdeni erősebb jeges depressiókkal szem-ben.

De viszont azt sem lehet állítani, hogy még eddig semmi sikere nem volt ezeknek a kísérleteknek.

Ezen alapon való kezelést a vihar-ágyuknak tartom *csekélynek* és *meg-félőnek*, mert így esetekben lehet kon-statálni, hogy tulajdonképp mit cred-ménye, azoknak hasznalata, mert *tisztán jeges esetben* használják, s így ki-zárva az, hogy oly fölösök, mik egyál-talán jeges csapadékok nem tartalma-znak, nem esnek azok közé, amiknél azon reményben vagyunk, hogy a lö-vődözgetés folytán megmenekültünk a jégtől.

Azért jó, ha ennek alapján egy egy zivataronál egy szakközeg végzi a napi beolvásokat és szakész esetén agyu jelzésre a többi kezelők is figyelme-ztetve lesznek a lövődözésre, hogy az eredmény aztán mi lesz. Ott külön jeg-zék vezetése mellett havi kimutatásba veheti az észlelő és hirtáplilag az ér-dekeltekkel közölheti a kísérletezés er-edményét.

Egyébiránt Isten velünk

Kirándulást tett f. hó 15-én az un-gvári tanítóképezde 48 ifja Nitsmann Jenő és Wladimir János tanárok kíséretében a gróf Mailáth József perbenyiki uradalomba, hol a nemes gróf tisztjoi: Dioszeghy Pál tisztartó és Voronyák Lajos ispán vezetése és felvilágosítása mellett megszem-lélték a belső és külső 8750 kat. holdra terjedő nagy uradalom példás berendezését gazdaságot, a szarvas-marha-és loállományát, a 199 holnyi vadaskertet. A növénydékek 17 kos-sin fölve, e napon mintegy 50 kilom. utat tettek meg a gazdaságban. — Délben ebéd volt a „Nyeseben”-ben, melyen a növénydékek műenok-kara és a királyhelmezi zenekar mulattatták a vendégeket.

Kiadótulajdonos:

LANDESMANN MIKSA

Augustus hónapban

Sorszám	A jelzést megelőző félnap alatti változás a		A Barometer állása jelzékori m. m.-ekben				
	termo-meter	barome-ter	Magas		Alacsony		
			768-on felül	768-762 között	762-758 között	758-752 között	752-ön alul
	állásában.		kilátás a jövőre:				
1	csekély	csekély	derült	az idő jelleg tartós	az idő jelleg tartós	Borus esővel ziv. hajl.*	Borus. esővel ziv* hajl.* szeles.
2	»	nő	»	derős	V. felh. eső. ziv. hajl.*	Borus eső hajl.	mft*
3	»	apad	derős	Változó felh. esőre* zivatarra hajl.	V. felh. eső. ziv. hajl.*	Borus eső. ziv. hajl.*	mft*
4	nő	csekély	»	derős	V. felh. eső. ziv. hajl.*	Borus eső. ziv. hajl.*	mft*
5	»	nő	derült	»	V. felh. esőre hajl.	Borus eső. ziv. hajl.*	mft*
6	»	apad	»	derült	V. felh. esőre hajl.	V. felh. eső. ziv. hajl.*	mft*
7	apad	csekély	derős	derős	V. felh. esőre hajl.	Bor. esőre ziv. hajl.*	mft*
8	»	nő	»	Vált. felh. esőre hajl.	V. felh. eső. ziv. hajl.*	mft*	mft*
9	»	apad	»	derős	V. felh. eső. ziv. hajl.*	mft*	mft*

Szeptember hónapban

1	csekély	csekély	derült	az időjelleg tartós	V. felh. eső. hajl.	az időjelleg tartós	az időjelleg tart.
2	»	nő	»	mft	mft*	Borus eső. hajl.	Borus esővel
3	»	apad	»	mft	mft*	Borus. ziv. hajl.*	Borus esővel ziv. hajl.*
4	nő	csekély	»	mft	mft*	V. felh. eső. hajl.*	Vált. felh. esővel
5	»	nő	derős	V. felh. eső. hajl.	mft. esővel	mft	mft*
6	»	apad	»	V. felh. száraz	mft*	mft eső.	Borus esővel, ziv. hajl.*
7	apad	csekély	»	mft	mft*	mft	V. felh. esővel.
8	»	nő	»	V. felh. eső. hajl.	V. felh. eső. ziv. hajl.*	Borus mel. ziv. hajl.*	Borus esővel
9	»	apad	»	az időjelleg tartós	az idő jelleg tartós	mft*	Borus eső. ziv. hajl.*



290-1901. V. szám.

Árverési hirdetmény.

Atalirt kiküldött bírósági végrehajtó ezennel közhírré teszi, hogy a budapesti kir. törvényszéknek 1901. évi 4181 sz. végzése folytán Dr. Feloki Béla ügyvéd által képviselt Frankl A. Herm. és fia! özég javára Sztankay Béla és neje ellen 756 K. követelés s jár. erejéig 1901 évi május hó 2 napján fogatosított kielégítési végrehajtás útján felül foglalt és 1843 kor. becsült következő ingóságok, u. m.: házi butorok, 1 négyléreji esőplégép, 1 kocsi és 1 szekér nyilvános árverésen eladotnak. Mely árverésnek a tokaji kir. járásbíróság 1901. évi V. 1322 számú végzése foly-tán 756 kor. fil. tőkékövetelés, ennek 1901. Január hó 18. napjától járó 6 százalékos kamattal, egyhármad százalékos váltó 15 K. 90 fil. óvás díj és eddig összesen 94 kor. 10 filléren birólag már megállapított költségek erejéig B. Olasziban Sztankay Béla és neje alperes-lakásán leendő eszközösére 1901. évi június hó 28-ik napjának d. u. 3 órája határidőtől kitézetik és ahhoz a venni szándékozők oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. c. 107. és 108 §-a érte-lében közpénzfizetés mellett a leg többet igérőnek becsíron alul is el fognak adatni. Amennyiben az előverezendő ingósá-gokat mások is le és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t. c. 102. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik. Kelt Tokajban, 1901. évi június hó 10. napján

Faragó József,
bíróági végrehajtó.



Kovács József

dörzsölő (masour) és tyukszemvágó

Kisbarátság (Alexi házában)

Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy a »Dianna gőzfürdőből kiléptem és így egész napom szabad, abban a helyzetben vagyok tehát, hogy bármikor háznál is dörzsölni, fél fürdőket és tyukszemvágást eszközölhetek.

Magamat a n. é. közönség nagybecsü pártfogásába ajánlva, maradtam teljes tisztelettel

Kovács József.

Ránk-Füred. (Ránk-Herlein)

Az eperjes-tokajhegyaljai trachit-hegylépcső nyugati lejtőjén, éjszakai szelek ellen védett kies völgyben, a tengerszín felett 392 méter magasságban fekszik hazánkban ezen már a XVII. század elejéről ismert, sok baj ellen igen hatékony és olesó gyógyfürdője, mely hajdanában H. Kálovicz Ferencz és gróf Beresényi Miklósnak kedvencz nyári tartózkodási helyül szolgált.

A zempléni-hegyi Gálszécstől s a sárosmegyei Eperjestől fürdők 3 és fél órányi távolságra fekszik; ellenben a kassalegényemihályi vasútvonal Regete-Ruszka (Garbócz) állomásától 1 és egy negyed óra alatt érhetünk Ránk-Herleinbe.

Ránk-Füred igen hatékony fürdője a csúszos vagy köszvényes bántalmakban szenvedőknek, valamint azoknak, kik légzőszervi vagy nyakhátya-bántalmakban keresnek orvoslást. De Ránk-Füred nemcsak gyógyfürdő, hanem tiszta levegője, enyhe éghajlata és kies fekvésénél fogva igazi üdülőkörhely is.

(A magyar Geyzir.) Legnagyobb és Európában a maga nemében páratlan nevezetessége az időszakonként szökő artézi kut, mely oly megkapó és kivált a leáldozó nap sugarainak vagy a holdnak világításában oly tündéres látványt nyújt, mely egymagában megérdemli a fáradságot, hogy e helyet felkeressük.

A fürdők árai: Márványkádás fürdő: 1 kor. — I. oszt. bádognádás fürdő 80 fill. — II. oszt. bádognádás fürdő 60 fill. — III. oszt. fakádás fürdő 40 fill.

Gyógy- és zenedit. A gyógy- és zenedit. a fürdővendég társadalmi állásához, illetőleg vagyoni viszonyaihoz mérten személyenként 5 frt, 3 frt 10 kr. és 1 frttal van megállapítva, több tagból álló családoknál a szóban levő díj leszállítottatik.

Oly betegek, kik szegénységi bizonyítványt mutathatnak fel, ingyen fürdőt élveznek.

A fürdő május 15-étől van nyitva. A vendéglőt Schwartz Lajos látja el kitűnően. Szegényeknek, tisztviselőknek s tanároknak 33 százalékos engedményt ad.

Szállásokra vonatkozó megrendelések a fürdőigazgatósághoz intézendők.

Bor eladás.

1889. évi saját terméstartó valódi hegyaljai

szamorodni és asszú bort

üvegenként is eladok.

Szamorodni 3 K. 20 fill. Asszú 6 K. Asszú finomabb 10 K. literenkint.

Lövy Adolf,

könyvkereskedő S.-A.-Ujhely.

Hirdetmény.

A t. ez. közönség tudomására hozatik, hogy alulírt intézet földbirtokokra és S.-A.-Ujhelyben lévő házakra 10—50 évig terjedő

Törlesztéses kölcsönöket

eszközöl.

A feltételekre vonatkozó bővebb felvilágosítással szolgál a

S.-A.-Ujhelyi Népbank mint Takarékpénztár.



CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN

THIERRY A.

mell- és gyomor-balzsamát

(a melyet az egészségügyi hatóság megvizsgált)

az egész világ kedveli és mindenütt keresik. Csak akkor valódi, ha az oldalt látható zöld, a törvény-akkor valódi bejegyzett „apóca“-védőjeggyel van ellátva. Földművelhetetlen szer minden mell-, tüdő-, máj-, gyomorbetegség ellen stb. külsőleg is kitűnően hat és sebet gyógyít.

Egy próbát meg bérmentesen 1 korona 40 fillér. Széjjelküldés csak előzetes fizetés esetén.

Thierry A. centifoliakencse

(csodakencsnek nevezik)

utólráhatatlan szívó erejű és gyógyíthatóság. Operációkat a legtöbb esetben fölöslegessé teszi. E kenőcs-essel egy 14 éves, gyógyíthatatlannak tartott eszontszat, utabban pedig egy 22 éves rákszerű bajt gyógyított meg. Antiszeptikus és gyógyíthatóság mindenféle seb gyógyulásánál.

Próbát meg bérmentesen 1 kor. 50 fill. Csak előzetes fizetés esetén küldjük meg.

Óvakodjanak utazatóktól és kerüljék az értéktelen, ugynevezett házi kenőcsöket s más efféléket.

Cím: A. Thierry, gyógyszerész és gyár a Védőangyalhoz, Pragera, Pragerhof felé, a Dál vasút mentén.

Prospektus ingyen és bérmentve.

E szerek sohasem romlanak meg és jó azokat használni a házban tartani. Az összes művelési államokban bejegyzett védőjegyeimnek utánzat a törvény üldözi.

Issigean, Dordogne, Koponhaga, fabrikon jarma. Mlász. A. Hortoloni. Malmó, Svérige, Apot. Lejonot. Nantes, Pharmacie C. Frolet. Nápoly, Palermo. Paris, Pharmacie française, 1. & 3. Place de la République, Pharmacie Dayrollet, Rue des Saussaies, Bourgois.

Prága, Róma, Corso, Agonias del Politeico. Bonbair, Pharmacie F. Gorrath. Sarajewo, Szeged, Temesvár, Trieste, Venecia, Vienne, Zürich.



CSAK AZ ÉLŐTÉS FIZETÉS ESETÉN



ZINNER VILMOS

MŰÓRAS ÉS ÉKSZERESZ

Sátoraljaújhely, (a Központi kávéház mellett.)

Bámulatolcsó!

1 nickel rem. óra szép tokkal	5 K — fill.
Finomabb	7 K — fill.
3 erős fedéllel	9 K — fill.
Egy ezüst rem óra	9 K 50 fill.
Finomabb	10 K 50 fill.
3 ezüst fedéllel	12 K — fill.
Erősebb	14 K — fill.
Legfinomabb gyártmány	16 K — fill.
Valódi 14 kar. arany fülbevaló	3 K-tól telj. gyűrűk 5



Mindenféle fali, inga és ébresztő órák a legolcsóbb árban 3 évi jótállással.

Órák és ékszer javítása jutányosan eszközöltetnek jótállás mellett.

A RONDREI A LEGJOBB NYALKAJÓDÓ GYÓGYVIZ.

TROPON a legjobb tápláló és erőteljes szer.

TROPON ötszörte táplálóbb, mint a hus melynek legfontosabb részét: fehérnyeljt tartalmazza.

TROPON növeli az egészséges test erejét, megakadályozza a betegek elgyengülését, sietteti az üdülők megérkezését.

TROPON megbecsülhetetlen mind-ama betegségekben, melyekben könnyen emészthető és bőséges táplálékra van szüksége a betegnek.

TROPON nélkülözhetetlen táplálék azért mindazoknak kiknek rossz a gyomruk, betegek a belek, gyöngék az idegek, akik vérszegények, köszvényesek tüdőbajok, cukorbetegség és más olyan bajokkal való táplálkozást lehetetlenné teszik.

TROPON nemcsak a legjobb, hanem a legolcsóbb fehérnyelkésztmény is. Ára: 100 grm. 1 kor. 20 fill.

TROPON kapható minden gyógyszer-tárban.

